

達拉斯新聞

發行人: 莫志堅
社長: 麥卓傑

DALLAS CHINESE NEWS
200 S. INTERURBAN ST.
RICHARDSON, TX 75081
Tel: 972-680-9578
Fax: 972-680-9586
www.dallaschinesenews.com
dallaschinesenews@gmail.com
一九八一年創刊
發行遍及北德州

安睦保險事務所

972-597-9988 469-486-2006

★汽車 ★房屋 ★傘險 ★醫療 ★人壽

•代理多家優質保險大公司，多家選擇，多種折扣，保費特惠
•專業，熱忱，敬業，負責，口碑好

FAX: 800-808-6690, www.besprosins.com info@bespros.com
7709 San Jacinto PL, Ste 206, Plano, TX 75024

FARMERS Insurance Agency

Ivy Zou, MBA 掃描二維碼可獲取更多資訊

15年以上保險經驗精通中、英文和西班牙文

972-808-6098 (公司)
817-437-0029 (短信)
Email: wzou@farmersagent.com

Medicare 醫療保險

汽車保險 房屋保險 人壽保險 商業保險

楊生保險

服務僑界三十多年

972-234-4868 (日、夜)

汽車、房屋、醫療、人壽、商業

Chase Bank Building
100 N. Central Expwy. at Belt Line, Suite 711
Richardson, TX 75080
samyung123@yahoo.com

保留出生公民權 川普:中國贏了

（本報訊）美國最高法院裁定維持「出生公民權」（Birthright Citizenship），否決美國總統川普試圖透過行政命令終止該制度的做法。判決出爐後，川普在社群發文稱，要恭喜中國習近平主席，他贏了，引發外界熱議。

川普在真實社群上發文表示：「我要恭喜習近平主席，以及偉大的中國，贏得了有關『出生公民權』的重大勝利！」

CNN報導指出，美國眾議院共和黨人正要求川普政府說明，中國是否正利用美國屬地的「出生公民權」及簽證制度，為其在美國境內建立長期影響力。議員們指出，中國公民可能利用這些制度，進而對美國國家安全構成風險。

CNN報導，川普在第二任期就職首日便簽署行政命令，試圖限制部分在美國出生嬰兒自動取得美國國籍，作為打擊非法移民及遏止「生育旅遊」（Birth Tourism）政策的一環。不過，由於遭到法院禁制，這項行政命令始終未曾在美國任何地方正式生效。

據《衛報》報導，川普於第二任期就職首日簽署行政命令，試圖重新詮釋《美國憲法》第十四修正案（14th Amendment），主張父母若屬非法居留或僅持臨時合法身分、如觀光客及外國留學生，其在美国出生的子女並非「受美國司法管轄」（subject to the jurisdiction），因此不應自動取得美國國籍。

這項命令迅速遭到民主黨籍州檢察長及美國公民自由聯盟（American Civil Liberties Union, ACLU）等團體提告。受影響兒童的父母也提起集體訴訟「川普訴芭芭拉案」（Trump v. Barbara），ACLU並於今年4月在最高法院口頭辯論中代表原告陳述意見。

最高法院最終裁定，川普政府的做法違反《憲法》第十四修正案。判決指出，在美國出生、父母屬非法居留或暫時居留人士的兒童，仍「受美國司法管轄」，因此依據第十四修正案公民權條款，自出生起即為美國公民。

大法官也重申，最高法院早在128年前的「美國訴黃金德案」（United States v. Wong Kim Ark）便已確認出生公民權原則。川普政府雖主張該判例建立在父母已於美國設有永久「住所」（domicile）的前提下，但法院指出，《憲法》第十四修正案條文中根本未出現「住所」一詞，因此無法支持政府的解釋。

黃金德約於1873年出生於舊金山，父母均為來自中國的移民。1882年美國通過《排華法案》後，華人無法歸化為美國公民，因此黃金德的父母始終未取得美國國籍。1895年，黃金德赴中國探親後返回美國時，被海關拒絕入境。美國政府主張，由於他的父母不是美國公民，因此他也不具備美國國籍。黃金德則認為，自己出生於美國，依法就是美國公民，因此一路將官司打到最高法院。1898年，最高法院以6比2判決黃金德勝訴，認定只要出生於美國領土，且不屬於少數例外情形（例如外國外交官子女），即享有美國公民身分。這項判決正式確認第14修正案保障出生公民權的法律解釋，也成為美



5月15日，美國公民自由聯盟的成員在最高法院前示威，表達必須維護出生公民權。

國百餘年來國籍制度最重要的司法依據。

川普政府則辯稱，出生公民權是一場「騙局」，讓非法移民得以利用制度享受美國福利，形同占納稅人便宜，因此應限縮適用對象為美國公民及已在美国建立永久住所的合法永久居民所生子女。

不過，在口頭辯論期間，代表政府出庭的律師也坦言，「沒有人真正知道」所謂「生育旅遊」（birth tourism）的實際規模究竟有多大。反移民智庫「移民研究中心」（Center for Immigration Studies）估計，每年約有2萬至2萬6000名持觀光簽證的女性在美國生產，占全美每年新生兒總數不到1%。

最高法院此次駁回川普政府限制出生公民權的行政命令，法律界普遍認為，不僅再次確認第14修正案的憲法保障，也延續了1898年《聯邦政府訴黃金德案》所建立的法律原則，使美國出生公民權制度得以維持至今。

車禍・意外傷害 不獲理賠 絕不收費

李世豪律師集團

沒身份?沒駕照?沒工卡? 不影響理賠!

24小時免費諮詢 346-733-3575

精神損害 後遺症 貶值賠償 工傷 店內滑倒
Uber/Lyft 司機/乘客事故 公共及遊樂設施事故

傳真 800-557-1468 休斯頓: 10111 Richmond Ave, Ste 225, Houston, TX 77042
Email: ylginfo@yilawgroup.com 達拉斯: 5605 North MacArthur Blvd, 10th Floor, Irving, TX 75038

EFCF 東方貸款 EAST CAPITAL FUNDING

多年貸款經驗，最優利率，直接放款
提供各類不查收入貸款
各類身份簽證，無信用分社安局均可
投資房貸款數目無限制
房屋套現(cashout)

吳衛民 William Wu 公司總裁 NMLS 1491974

469-389-0136 公司 469-389-0160
www.eastcapitalfunding.com
700 Central Expwy S, #400, Allen, TX 75013

TrueSage Homes

Nick Wu, MBA Realtor

商業、住宅、買賣、租賃、管理

真心相托，慧管無憂 期待與您合作

417-848-8806
Email: truesagehomes@gmail.com

初曉紅 牙齒矯正專科醫師

青少年・成人牙齒矯正

美國牙醫矯正科學院院士 二十年牙齒矯正經驗
美國牙醫學會會員

免費首次檢查評估・免息分期付款・歡迎保險

請電: 972-599-7800 營業時間: 週一、二、三、五 9 am - 5 pm 週六 9 am - 12 noon
4105 W. Spring Creek Pkwy., #506, Plano, TX 75024

KONG LAW FIRM, PLLC

HILTON KONG ATTORNEY, JD, MBA

江曉韜 律師

• 2008 SMU法律博士及企業管理碩士
• 加州柏克萊大學學士

精辦

• 公司併購 • 移民
• 房地產 • 刑事犯罪

精通國、粵、英語
免費電話諮詢: 214-531-4188

12222 Merit Drive, Suite 1350, Dallas, TX 75251
郵箱: hilton@konglawfirm.com 網址: www.konglawfirm.com

JOHN LEE INSURANCE 李元鐘保險

免費申請 Part B

不用去社安局排隊

保險交給李元鐘 專業 誠實 服務

李元鐘保險關心您

德州各辦公室為您服務

達拉斯 (佛光山前) TEL: (972) 918-0308
艾倫 (達拉斯日報內) TEL: (972) 918-3288
休士頓 (華埠大廈) TEL: (832) 500-3228

老人 汽車 房屋 團體 商業 人壽

李元鐘保險關心您

ADVANCED IMPLANT & COSMETIC DENTISTRY 卓越植牙矯正美學中心

ACE IMPLANT & FAMILY DENTIST OF PLANO ACE 植牙矯正美學中心

崔明修 牙醫師
DR. MYUNG SOO CHOI, D.D.S., M.S.
BOARD CERTIFIED OF PERIODONTIST

國、台、粵語24小時預約專線
214-729-6276 Sherry Lo

FRISCO 469-362-6088 9092 Warren Pkwy., #380
PLANO 972-468-9480 4709 W. PARKER RD., #550

門診時間 週一至週六 9AM-6PM